

РЕШЕНИЕ НА КОМИСИЯТА

от 15 декември 2010 година

за адаптиране на корекционните коефициенти, които се прилагат от 1 август 2009 г., 1 септември 2009 г., 1 октомври 2009 г., 1 ноември 2009 г., 1 декември 2009 г. и 1 януари 2010 г. спрямо възнагражденията на длъжностните лица, срочно наетите служители и договорно наетите служители на Европейския съюз на служба в трети държави

(2010/790/ЕС)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 336 от него,

като взе предвид Правилника за длъжностните лица на Европейските общности и Условията за работа на другите служители на Общностите, определени с Регламент (ЕИО, Евратом, ЕОВС) № 259/68 на Съвета ⁽¹⁾, и по-специално член 13, втора алинея от приложение X към него,

като има предвид, че:

- (1) С Регламент (ЕС) № 768/2010 на Съвета ⁽²⁾ се определят, в изпълнение на член 13, първа алинея от приложение X към Правилника за длъжностните лица, корекционните коефициенти, приложими от 1 юли 2009 г. спрямо възнагражденията, изплащани във валутата на държавата по месторабота на длъжностните лица, срочно наетите служители и договорно наетите служители на Европейския съюз на служба в трети държави.
- (2) Съгласно член 13, втора алинея от приложение X към Правилника за длъжностните лица следва да бъдат адаптирани, считано от 1 август 2009 г., 1 септември 2009 г., 1 октомври 2009 г., 1 ноември 2009 г., 1 декември 2009 г. и 1 януари 2010 г. някои от тези коригиращи коефициенти, тъй като по статистически данни на Комисията промяната в жизнения стандарт, измервана според коригиращия коефициент и съответния валутен курс, е нараснала за някои трети държави с 5 % от последното им определяне,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Корекционните коефициенти, приложими спрямо възнагражденията на длъжностните лица, срочно наетите служители и договорно наетите служители на Европейския съюз на служба в трети държави, които се изплащат във валутата на държавата по месторабота, се адаптират за някои държави, посочени в приложението. В приложението се съдържат шест месечни таблици, в които са посочени засегнатите държави и последователните дати на прилагане за всяка от тях (1 август 2009 г., 1 септември 2009 г., 1 октомври 2009 г., 1 ноември 2009 г., 1 декември 2009 г. и 1 януари 2010 г.).

Валутните курсове, използвани за изчисляването на тези възнаграждения, се определят в съответствие с правилата за прилагане на Финансовия регламент и съответстват на различните дати, посочени в първа алинея.

Член 2

Настоящото решение влиза в сила на първия ден от първия месец след датата на публикуването му в Официален вестник на Европейския съюз.

Съставено в Брюксел на 15 декември 2010 година.

За Комисията,
от името на председателя,
Catherine ASHTON
Заместник-председател

⁽¹⁾ ОВ L 56, 4.3.1968 г., стр. 1.

⁽²⁾ ОВ L 228, 31.8.2010 г., стр. 1.

ПРИЛОЖЕНИЕ

АВГУСТ 2009 г.

Място на работа	Икономически паритети за август 2009 г.	Валутен курс август 2009 г. (*)	Корекционни коефициенти за август 2009 г. (**)
Еритрея ⁽¹⁾	11,28	21,6903	52,0
Грузия	1,919	2,3805	80,6
Гана ⁽²⁾	1,009	2,0935	48,2
Индонезия (Джакарта) ⁽³⁾	10 091	13 989,6	72,1
Индонезия (Банда Асах) ⁽⁴⁾	7 989	13 989,6	57,1
Либерия ⁽²⁾	USD 1,265	USD 1,4053	90,0
Молдова	9,558	15,9211	60,0
Черна гора	0,6456	1	64,6
Сърбия (Белград) ⁽²⁾	65,28	93,045	70,2
Судан (Хартум) ⁽⁵⁾	1,93	3,55881	54,2

(*) 1 евро = x единици национална валута (с изключение на Куба, Ел Салвадор, Еквадор, Либерия, Панама, ДР Конго, Източен Тимор, за които — USD).

(**) Брюксел = 100.

⁽¹⁾ Коефициентът за това място е адаптиран три пъти: за месеците август, октомври и декември.

⁽²⁾ Коефициентът за това място е адаптиран два пъти: за месеците август и декември.

⁽³⁾ Коефициентът за това място е адаптиран два пъти: за месеците август 2009 г. и януари 2010 г.

⁽⁴⁾ Коефициентът за това място е адаптиран два пъти: за месеците август и ноември.

⁽⁵⁾ Коефициентът за това място е адаптиран три пъти: за месеците август, септември и декември.

СЕПТЕМВРИ 2009 г.

Място на работа	Икономически паритети за септември 2009 г.	Валутен курс септември 2009 г. (*)	Корекционни коефициенти за септември 2009 г. (**)
Египет ⁽²⁾	3,272	7,9632	41,1
Гамбия ⁽³⁾	24,07	38,05	63,3
Гвинея (Конакри)	4 456	6 793,48	65,6
Казахстан (Астана) ⁽²⁾	154,2	215,54	71,5
Сиера Леоне	3 745	5 088,7	73,6
Судан (Хартум) ⁽¹⁾	2,035	3,63297	56,0
Източен Тимор ⁽⁴⁾	USD 1,008	USD 1,4364	70,2
Венецуела ⁽⁵⁾	2,94	3,08826	95,2

(*) 1 евро = x единици национална валута (с изключение на Куба, Ел Салвадор, Еквадор, Либерия, Панама, ДР Конго, Източен Тимор, за които — USD).

(**) Брюксел = 100.

⁽¹⁾ Коефициентът за това място е адаптиран три пъти: за месеците август, септември и декември.

⁽²⁾ Коефициентът за това място е адаптиран два пъти: за месеците септември и ноември.

⁽³⁾ Коефициентът за това място е адаптиран два пъти: за месеците септември и декември.

⁽⁴⁾ Коефициентът за това място е адаптиран два пъти: за месеците септември 2009 г. и януари 2010 г.

⁽⁵⁾ Коефициентът за това място е адаптиран три пъти: за месеците септември и ноември 2009 г. и януари 2010 г.

ОКТОМВРИ 2009 г.

Място на работа	Икономически паритети за октомври 2009 г.	Валутен курс октомври 2009 г. (*)	Корекционни коефициенти за октомври 2009 г. (**)
Албания	89,99	134,994	66,7
Бивша югославска република Македония ⁽²⁾	39,56	61,4321	64,4
Австралия ⁽²⁾	1,693	1,669	101,4
Камбоджа	4 435	6 186,5	71,7
Хърватия	6,345	7,2708	87,3
Еритрея ⁽¹⁾	12,34	22,4703	54,9
Гвинея Бисау	644,7	655,957	98,3
Мали	593,6	655,957	90,5
Нова Каледония	141,4	119,332	118,5
Уганда	1 965	2 839,77	69,2
Демократична република Конго (Киншаса) ⁽³⁾	USD 1,663	USD 1,45490	114,3
Шри Ланка ⁽²⁾	107,3	169,169	63,4
Таджикистан	3,715	6,3745	58,3
Танзания	1 287	1 894,85	67,9
Тайланд	28,36	48,906	58,0
Турция ⁽³⁾	1,742	2,168	80,4
Украйна	7,579	11,746	64,5
Замбия ⁽³⁾	3 830	6 820,88	56,2

(*) 1 евро = x единици национална валута (с изключение на Куба, Ел Салвадор, Еквадор, Либерия, Панама, ДР Конго, Източен Тимор, за които — USD).

(**) Брюксел = 100.

⁽¹⁾ Коефициентът за това място е адаптиран три пъти: за месеците август, октомври и декември.

⁽²⁾ Коефициентът за това място е адаптиран два пъти: за октомври 2009 г. и за януари 2010 г.

⁽³⁾ Коефициентът за това място е адаптиран два пъти: за октомври и декември.

НОЕМВРИ 2009 г.

Място на работа	Икономически паритети за ноември 2009 г.	Валутен курс ноември 2009 г. (*)	Корекционни коефициенти за ноември 2009 г. (**)
Алжир	74,7	107,642	69,4
Египет ⁽²⁾	3,544	8,26565	42,9
Индонезия (Банда Асех) ⁽¹⁾	8 536	14 188,1	60,2
Израел	5,351	5,5483	96,4
Казахстан (Алмати)	172	226,55	75,9

Място на работа	Икономически паритети за ноември 2009 г.	Валутен курс ноември 2009 г. (*)	Корекционни коефициенти за ноември 2009 г. (**)
Казахстан (Астана) ⁽²⁾	162,9	226,55	71,9
Киргизстан	48,82	64,4757	75,7
Лаос ⁽⁴⁾	9 584	12 734	75,3
Ливан	1 638	2 229,29	73,5
Непал ⁽⁴⁾	79,66	111,64	71,4
Русия	40,41	43,1957	93,6
Чад	751,4	655,957	114,6
Венецуела ⁽³⁾	3,172	3,17543	99,9

(*) 1 евро = x единици национална валута (с изключение на Куба, Ел Салвадор, Еквадор, Либерия, Панама, ДР Конго, Източен Тимор, за които — USD).

(**) Брюксел = 100.

⁽¹⁾ Коефициентът за това място е адаптиран два пъти: за месеците август и ноември.

⁽²⁾ Коефициентът за това място е адаптиран два пъти: за месеците септември и ноември.

⁽³⁾ Коефициентът за това място е адаптиран три пъти: за месеците септември и ноември 2009 г. и януари 2010 г.

⁽⁴⁾ Коефициентът за това място е адаптиран два пъти: за ноември 2009 г. и за януари 2010 г.

ДЕКЕМВРИ 2009 г.

Място на работа	Икономически паритети за декември 2009 г.	Валутен курс декември 2009 г. (*)	Корекционни коефициенти за декември 2009 г. (**)
Саудитска Арабия	4,174	5,5885	74,7
Конго (Бразавил)	725	655,957	110,5
Куба	USD 1,105	USD 1,4918	74,1
Еритрея ⁽¹⁾	13,43	22,8273	58,8
Гамбия ⁽⁴⁾	25,54	40,1	63,7
Гана ⁽²⁾	1,069	2,155	49,6
Гватемала	8,18	12,3745	66,1
Хаити	60,46	64,591	93,6
Соломонови острови	10,68	11,7695	90,7
Индия	38,84	69,5925	55,8
Либерия ⁽²⁾	USD 1,38	USD 1,4918	92,5
Мадагаскар	2 140	2 907,57	73,6
Малайзия	3,289	5,0587	65,0
Малави	158,9	213,936	74,3
Парагвай	4 341	7 186,56	60,4
Демократична република Конго (Киншаса) ⁽³⁾	USD 1,772	USD 1,4918	118,8
Сърбия (Белград) ⁽²⁾	69,83	94,412	74,0
Судан (Хартум) ⁽³⁾	2,19	3,52542	62,1
Суринам	1,92	4,18	45,9

Място на работа	Икономически паритети за декември 2009 г.	Валутен курс декември 2009 г. (*)	Корекционни коефициенти за декември 2009 г. (**)
Турция ⁽⁵⁾	1,831	2,283	80,2
Виетнам	12 873	29 495,2	43,6
Замбия ⁽⁵⁾	4 038	6 974,14	57,9

(*) 1 евро = x единици национална валута (с изключение на Куба, Ел Салвадор, Еквадор, Либерия, Панама, ДР Конго, Източен Тимор, за които — USD).

(**) Брюксел = 100.

⁽¹⁾ Коефициентът за това място е адаптиран три пъти: за месеците август, октомври и декември.

⁽²⁾ Коефициентът за това място е адаптиран два пъти: за месеците август и декември.

⁽³⁾ Коефициентът за това място е адаптиран три пъти: за месеците август, септември и декември.

⁽⁴⁾ Коефициентът за това място е адаптиран два пъти: за месеците септември и декември.

⁽⁵⁾ Коефициентът за това място е адаптиран два пъти: за октомври и декември.

ЯНУАРИ 2010 г.

Място на работа	Икономически паритети за януари 2010 г.	Валутен курс януари 2010 г. (*)	Корекционни коефициенти за януари 2010 г. (**)
Бивша югославска република Македония ⁽⁴⁾	37,26	61,447	60,6
Аржентина	3,219	5,4559	59,0
Австралия ⁽⁴⁾	1,596	1,6036	99,5
Етиопия	14,33	18,2782	78,4
Индонезия (Джакарта) ⁽¹⁾	9 550	13 511,5	70,7
Исландия	144,5	180,96	79,9
Косово (Прищина)	0,5854	1	58,5
Лаос ⁽⁵⁾	8 875	12 174	72,9
Либия	1,018	1,7683	57,6
Непал ⁽⁵⁾	74	107,83	68,6
Нигер	593,3	655,957	90,4
Самоа	2,891	3,61939	79,9
Шри Ланка ⁽⁴⁾	114,1	163,139	69,9
Източен Тимор ⁽²⁾	USD 1,083	USD 1,4338	75,5
Венецуела ⁽³⁾	3,357	3,0788	109,0

(*) 1 евро = x единици национална валута (с изключение на Куба, Ел Салвадор, Еквадор, Либерия, Панама, ДР Конго, Източен Тимор, за които — USD).

(**) Брюксел = 100.

⁽¹⁾ Коефициентът за това място е адаптиран два пъти: за месеците август 2009 г. и януари 2010 г.

⁽²⁾ Коефициентът за това място е адаптиран два пъти: за месеците септември 2009 г. и януари 2010 г.

⁽³⁾ Коефициентът за това място е адаптиран три пъти: за месеците септември и ноември 2009 г. и януари 2010 г.

⁽⁴⁾ Коефициентът за това място е адаптиран два пъти: за октомври 2009 г. и за януари 2010 г.

⁽⁵⁾ Коефициентът за това място е адаптиран два пъти: за ноември 2009 г. и за януари 2010 г.